SPECIMEN

PT® Alpine®

Total Release Aerosol Insecticide

PT® Alpine®

Insecticida de Liberación Total en Aerosol

One 6 oz can treats up to 5,000 ft³ of unobstructed space. (25' x 25' x 8' ceiling)

KILLS: Ants (excluding Carpenter, Fire, Harvester & Pharaoh), Carpet Beetles, Crickets, Darkling Beetles, Earwigs, Fleas, House Flies, Mosquitoes (Southern House), Pillbugs, Rice Weevils, Sawtoothed Grain Beetles, Silverfish, Small Flying Moths, Stable Flies, Ticks (Brown Dog) and Wasps

FOR USE IN: Apartments, Attics, Buses, Dairy Barns, Dairy Parlors, Enclosed Calf Structures, Garages, Homes, Horse Stables, Hospitals, Nursing Homes, Office Buildings, Railroad Cars, Riding Arenas, Schools, Ships, Supermarkets, Swine Facilities, Empty Truck Trailers, Warehouses, and Zoos

ACTIVE INGREDIENTS:

Pyrethrins, *a botanical insecticide*	0.5%
Dinotefuran: N-methyl-N-[(tetrahydro-3-furanyl)methyl]guanidine	0.2%
Piperonyl Butoxide*	4.0%
OTHER INGREDIENTS:	95.3%
TOTAL:	100.0%

* (butylcarbityl) (6-propylpiperonyl) ether and related compounds.

EPA Reg. No. 499-560 **EPA Est. No.**

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN

CAUTION

See inside booklet for First Aid, Precautionary Statements, Directions for Use and Storage and Disposal.

NET CONTENTS:

Una lata de 6 oz (177 ml) sirve para tratar hasta 5,000 pies cúbicos (142 m³) de espacio sin obstrucciones. (25 pies x 25 pies x 8 pies al cielo raso / 7.6 m x 7.6 m x 2.4 m al cielo raso)

ELIMINA: Hormigas (excluyendo madereras, coloradas o de fuego, cosechadoras y faraonas), escarabajos de las alfombras, grillos, escarabajos tenebriónidos, tijeretas comunes, pulgas, moscas comunes, mosquitos (sureños comunes), cochinillas de humedad, gorgojos del arroz, escarabajos dentados del grano, pececillos de plata, polillas voladoras pequeñas, moscas de establos, garrapatas (pardas del perro) y avispas.

PARA USAR EN: Apartamentos, áticos, autobuses, establecimientos lácteos, cobertizos de ordeño, cabañas para ganado vacuno, garajes, viviendas, caballerizas, hospitales, centros geriátricos o de enfermería, edificios de oficinas, vagones de ferrocarril, pistas de equitación, escuelas, botes, supermercados, porquerizas, remolques vacíos de camión, almacenes y zoológicos.

INGREDIENTES ACTIVOS:

Piretrinas *(compuestos insecticidas orgánicos)*	0.5%
Dinotefuran: N-metil-N-[(tetrahidro-3-furanil)metil] guanidina	0.2%
Butóxido de piperonilo*	4.0%
OTROS INGREDIENTES:	95.3%
TOTAL:	100.0%

* Éter de (butilcarbitil) (6-propil piperonil) y compuestos relacionados.

N.° de reg. de EPA: 499-560 **N.º de est. de EPA**

MANTENGA FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS

PRECAUCIÓN

Vea la información de primeros auxilios, las precauciones y las instrucciones de uso, almacenamiento y eliminación en el cuadernillo adjunto.

CONTENIDO NETO:

BASF Corporation
26 Davis Drive
Research Triangle Park, NC 27709

BASF
We create chemistry

FIRST AID	
If in eyes	• Hold eyes open and rinse slowly and gently with water for 15 to 20 min. • Remove contact lenses, if present, after the first 5 min, then continue rinsing. • Call a poison control center or doctor for treatment advice.

HOTLINE NUMBER

Have the product container label with you when calling a poison control center or doctor, or going for treatment. For information on this pesticide product (including health concerns, medical emergencies or pesticide incidents), you may call 1-800-832-HELP (4357) 24 hrs/day, 7 days/week.

PRECAUTIONARY STATEMENTS

HAZARDS TO HUMANS AND DOMESTIC ANIMALS

CAUTION: Causes moderate eye irritation. Avoid contact with eyes or clothing. Wash hands thoroughly with soap and water after handling and before eating, drinking, chewing gum, using tobacco or using the toilet. Breathing spray mist may be harmful.

PERSONAL PROTECTIVE EQUIPMENT (PPE): Applicators and other handlers must wear the following: long-sleeve shirt, long pants, socks and shoes. Keep and wash PPE separately from other laundry.

USER SAFETY REQUIREMENTS: Follow manufacturer's instructions for cleaning/maintaining PPE. If no such instructions for washables exist, use detergent and hot water.

USER SAFETY RECOMMENDATIONS

Users should:

- Wash hands before eating, drinking, chewing gum, using tobacco or using the toilet.
- Remove contaminated clothing/PPE immediately if pesticide gets inside, then wash thoroughly and put on clean clothing.
- Remove PPE immediately after handling this product. As soon as possible, wash thoroughly and change into clean clothing.

PRIMEROS AUXILIOS	
En caso de contacto con los ojos	• Mantenga los ojos abiertos y enjuáguelos lenta y suavemente con agua durante 15 a 20 minutos. • Si usa lentes de contacto, quíteselos después de los primeros 5 minutos; luego continúe enjuagándose los ojos. • Llame a un centro de control de envenenamientos o a un médico para que le recomienden un tratamiento.

NÚMERO DE LA LÍNEA DIRECTA

Cuando llame al centro de control de envenenamientos o al médico, o cuando vaya a recibir el tratamiento, tenga a la mano la etiqueta del recipiente del producto.
Para obtener información sobre este producto pesticida (incluso inquietudes sobre la salud, emergencias médicas o incidentes con pesticidas), puede llamar al 1-800-832-4357, las 24 horas del día, los 7 días de la semana.

PRECAUCIONES

PELIGRO PARA LOS SERES HUMANOS Y ANIMALES DOMÉSTICOS

PRECAUCIÓN: Causa irritación ocular moderada. Evite el contacto con los ojos o la ropa. Lávese minuciosamente las manos con jabón y agua después de manejar el producto y antes de comer, beber, masticar chicle, consumir tabaco o usar el baño. Puede ser dañino respirar la niebla del rocío del producto.

EQUIPO DE PROTECCIÓN PERSONAL: Toda persona que manipule el producto debe usar lo siguiente: Camisa de manga larga, pantalones largos, medias y zapatos. Lave el equipo de protección personal aparte y manténgalo separado de otras prendas.

REQUISITOS PARA LA SEGURIDAD DEL USUARIO: Siga las instrucciones del fabricante para la limpieza y el mantenimiento del equipo de protección personal. Si no existen instrucciones para las prendas lavables, lávelas con detergente y agua caliente.

RECOMENDACIONES PARA LA SEGURIDAD DEL USUARIO

Los usuarios deben:

- Lavarse las manos antes de comer, beber, mascar chicle, usar tabaco o ir al baño.
- Si el pesticida penetra dentro de la ropa o el equipo de protección personal, quitárselo inmediatamente y ponerse ropa limpia.
- Quitarse inmediatamente el equipo de protección personal después de manipular este producto. Lavarse minuciosamente y ponerse ropa limpia lo antes posible.

PHYSICAL OR CHEMICAL HAZARDS

Flammable. Contents under pressure. Keep away from heat, sparks and open flame. **DO NOT** puncture or incinerate container. Exposure to temperatures above 130°F may cause bursting. This product contains a highly flammable ingredient. It may cause a fire or explosion if not used properly. Follow the "Directions for Use" on this label very carefully.



Highly Flammable Ingredient
Ingrediente Altamente Inflamable

DIRECTIONS FOR USE

IT IS A VIOLATION OF FEDERAL LAW TO USE THIS PRODUCT IN A MANNER INCONSISTENT WITH ITS LABELING.

USE RESTRICTIONS

- Apply this product only as specified on this label.
- THIS PRODUCT IS FOR INDOOR USE ONLY.
- **This product does not control bed bugs.**
- This product is not for use in food and/or non-food areas of food handling establishments.
- **DO NOT** apply this product in a way that will contact workers or other persons, either directly or through drift. Only protected applicators may initiate application. **DO NOT** remain in treated area. Exit area immediately and remain outside the treated area for at least 2 hrs, until aerosols, vapors and/or mists have dispersed.
- Remove pets and birds, and turn off fish aquariums before application.
- Remove all livestock animals prior to application.
- When using in homes, remove or cover exposed food and drinking water, in the treatment area, before application. Remove or cover dishes, utensils, food processing equipment and food preparation surfaces, or wash them before use. **DO NOT** use in serving areas while food is exposed.
- **DO NOT** apply this product in hospital rooms while occupied or in any rooms occupied by the elderly or infirm. Remove patients from room prior to treatment and thoroughly ventilate (2 hrs) after application. **DO NOT** return patients to room until after ventilation.

RIESGOS FÍSICOS O QUÍMICOS

Inflamable. Contenido bajo presión. Mantener lejos del calor, las chispas y llamas expuestas. **NO** perforar ni incinerar el envase. La exposición a temperaturas superiores a 130°F (54°C) puede causar explosión. Este producto contiene un ingrediente altamente inflamable. Si no se usa correctamente, puede causar un incendio o una explosión. Siga muy atentamente las "Instrucciones de uso" de esta etiqueta.



Highly Flammable Ingredient
Ingrediente altamente inflamable

INSTRUCCIONES DE USO

ES UNA INFRACCIÓN DE LA LEY FEDERAL (EE. UU.) USAR ESTE PRODUCTO EN UNA MANERA INCONGRUENTE CON LA INDICADA EN LA ETIQUETA.

RESTRICCIONES DE USO

- Aplicar este producto solamente como se especifica en esta etiqueta.
- ESTE PRODUCTO ES PARA USO EN INTERIORES SOLAMENTE.
- **Este producto no controla la chinche de las camas.**
- No debe usarse este producto en las áreas dedicadas o no a los alimentos en establecimientos que manejan alimentos.
- **NO** aplicar este producto de forma que pueda entrar en contacto con los trabajadores o demás personas, en forma directa o a través de filtraciones. Solamente se permite iniciar la aplicación a personal con equipo de protección. **NO** permanecer en el área tratada. Retirarse inmediatamente y permanecer fuera del área tratada durante 2 horas como mínimo hasta que se hayan dispersado los aerosoles, los vapores o las neblinas.
- Retirar mascotas y pájaros, y apagar los acuarios antes de la aplicación.
- Retirar todo el ganado antes de la aplicación.
- Al usar el producto en viviendas, retirar o cubrir los alimentos expuestos y el agua potable en el área de tratamiento antes de la aplicación. Retirar o cubrir platos, utensilios, equipos de procesamiento de alimentos y superficies de preparación de alimentos, o bien, lavar todo ello antes de volver a usarlo. **NO** usar en las áreas de servicio mientras se exponen los alimentos.
- **NO** aplicar este producto en habitaciones hospitalarias ocupadas ni en ninguna habitación ocupada por personas ancianas o enfermas. Retirar a los pacientes de la habitación antes del tratamiento y ventilarla bien (2 horas) después de la aplicación. **NO** reingresar a los pacientes a la habitación hasta después de ventilarla.

- **DO NOT** apply in classrooms while in use. Vacate the classroom prior to initiating application. Thoroughly ventilate (2 hrs) after application and **DO NOT** reoccupy until after ventilation.
- **DO NOT** apply more than 1 time/day.

TO USE THIS PRODUCT CORRECTLY



DO NOT use more than 1 fogger per room.



DO NOT use in small, enclosed spaces such as closets, cabinets or under counters or tables. Use of a fogger in an enclosed space may cause the product to explode, resulting in injury to people or damage to property.

DO NOT use in a room 5 ft x 5 ft or smaller; instead, allow fog to enter from other rooms.

Fill out and place hang-tag on the door leading to the treated area to alert family and others with access to the treated area not to enter for 2 hrs.

BEFORE YOU FOG

Open cabinets, cupboards, drawers, closets and doors in areas to be treated.



Remove or cover exposed foods, drinking water, dishes, utensils, food processing equipment and surfaces. Remove all open animal feed and water or cover exposed animal feed and water sources in the area to be treated.

Remove ALL animals, including pets and birds. Cover and turn off fish aquariums before initiating application. Turn off air flow systems in aquariums.

Cover waxed wood floors, waxed furniture and plastic dust covers in the immediate area surrounding the fogger (newspaper may be used).

Close outside doors and windows.

- **NO** aplicar el producto en salones de clase durante la actividad escolar. Evacuar el salón de clase antes de comenzar la aplicación. Después de la aplicación, ventilar bien (2 horas) la habitación y **NO** reingresar hasta después de ventilarla.
- **NO** aplicar el producto más de una vez en un día.

PARA USAR ESTE PRODUCTO CORRECTAMENTE



NO usar más de un nebulizador (lata) por habitación.



NO usar en espacios pequeños y cerrados, tales como roperos, gabinetes o debajo de encimeras o mesas. El uso de un nebulizador en un espacio cerrado podría producir la explosión del producto y causar lesiones corporales o daños a la propiedad.

NO usar en una habitación de 5 x 5 pies (1.5 x 1.5 m) o más pequeña; en lugar de ello, permitir que penetre la neblina de otras habitaciones.

Llenar y colocar una etiqueta colgante en la puerta que conduce al área tratada y alertar así a la familia y demás personas que puedan acceder al área para que no lo hagan durante 2 horas.

ANTES DE APLICAR LA NEBLINA

En las áreas a tratar, abrir gabinetes, armarios, gavetas, roperos y puertas.

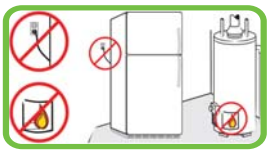


Retirar o cubrir los alimentos expuestos, el agua potable, platos, utensilios, como así también equipos y superficies de procesamiento de alimentos. Retirar todos los alimentos expuestos y el agua expuesta de los animales y cubrir las fuentes de alimento o agua en el área a tratar.

Retirar TODOS los animales, incluso mascotas y pájaros. Cubrir y apagar los acuarios antes de iniciar la aplicación. Apagar los circuladores de aire en los acuarios.

Cubrir los pisos de madera encerada, los muebles encerados y las cubiertas plásticas antipolvo en el área inmediata alrededor del nebulizador (se pueden usar periódicos).

Cerrar puertas y ventanas que dan al exterior.

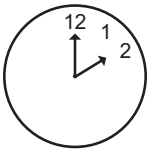
Turn off ALL ignition sources such as pilot lights (shut off gas valves), other open flames or running electrical appliances that cycle off and on (i.e. refrigerators, thermostats, etc.). Call your gas utility or management company if you need assistance with your pilot lights.

Fill out and place hang-tag on the door leading to the treated area to alert family and others with access to the treated area not to enter for 2 hrs.

TO START FOGGING

Place a chair, table or stand in the center of the room to be fogged. Cover with several layers of newspaper, paper towels or plastic tarp.

Tilt can AWAY from face (container sprays straight up). Press tab down in locked position to initiate application. Set fogger on covered stand.

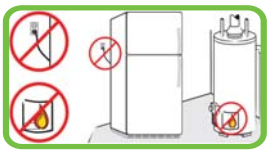


Vacate the treated house, individual apartment or other structure immediately. DO NOT reenter for 2 hrs.

AIRING OUT



Wait 2 hrs after application (until aerosols and vapors have dispersed), then thoroughly ventilate, either mechanically or with natural airflow by opening windows, vents and doors before reentering. If an odor is still detected, additional ventilation is required.

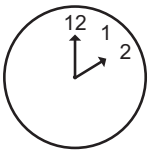
Apagar TODA fuente de encendido, tales como luces piloto (llaves de paso del gas), otras llamas expuestas o dispositivos eléctricos de arranque automático en funcionamiento (por ej., refrigeradores, termostatos, etc.). Llamar a su compañía administradora o a la de servicio de gas si necesita asistencia con las luces piloto.

Llenar y colocar una etiqueta colgante en la puerta que conduce al área tratada y alertar así a la familia y demás personas que puedan acceder al área para que no lo hagan durante 2 horas.

PARA COMENZAR A APLICAR LA NEBLINA

Colocar una silla, mesa o soporte en el centro de la habitación donde se aplicará la neblina. Cubrir dicha base con varias capas de papel de periódico, toallas de papel o lona plástica.

Inclinar la lata en sentido CONTRARIO al rostro (el envase rocía hacia arriba). Para iniciar la aplicación, apretar hacia abajo la aleta y trabarla. Depositar el nebulizador sobre la base recubierta.



Desocupar inmediatamente la casa, el apartamento u otra estructura que se esté tratando. NO reingresar por 2 horas.

AIREACIÓN



Aguardar 2 horas tras la aplicación (hasta que se hayan dispersado los aerosoles y vapores); luego abrir ventanas, respiraderos y puertas para ventilar bien el área por 2 horas, ya sea por medios mecánicos o la corriente natural de aire. Si todavía se detecta olor, se necesitará ventilación adicional.

STORAGE AND DISPOSAL

DO NOT contaminate water, food or feed by storage or disposal.

PESTICIDE STORAGE: Store in a cool, dry (preferably locked) place away from heat or open flame, in an area that is inaccessible to children and animals.

PESTICIDE DISPOSAL: Wastes resulting from use of this product may be disposed of on site or at an approved waste disposal facility.

CONTAINER DISPOSAL: DO NOT puncture or incinerate! **If empty:** Place in trash or offer for recycling, if available. **If partly filled:** Call your local solid waste agency for disposal instructions.

Contains no CFCs or other ozone depleting substances.
Federal regulations prohibit CFC propellants in aerosols.



ALMACENAMIENTO Y ELIMINACIÓN

NO contaminar el agua, los alimentos ni el forraje al almacenar o desechar este producto.

ALMACENAMIENTO DEL PESTICIDA: Almacenar en un área fresca y seca (preferentemente bajo llave), lejos del calor y las llamas expuestas, y fuera del alcance de niños y animales.

ELIMINACIÓN DEL PESTICIDA: Los residuos resultantes del uso de este producto pueden desecharse en la misma localidad o en un centro aprobado para la eliminación de desechos.

DESECHO DEL RECIPIENTE: ¡NO perforar ni incinerar! **Si está vacío:** Depositar en la basura u ofrecer para reciclar, si estuviera disponible. **Si está parcialmente lleno:** Llamar a la agencia local que rige los residuos sólidos para obtener instrucciones de eliminación.

No contiene clorofluorocarbonos ni otras sustancias que agotan la capa de ozono.
Los reglamentos federales (EE. UU.) prohíben los propulsores de clorofluorocarbono en aerosoles.



CONDITIONS OF SALE AND WARRANTY

Follow the **Directions for Use**. It is impossible to eliminate all risks inherently associated with use of this product, and therefore all such risk shall be assumed by the Buyer. BASF warrants that this product conforms to the chemical description on the label and is reasonably fit for the purposes referred to in the **Directions for Use**, subject to the inherent risks, referred to above. **TO THE EXTENT CONSISTENT WITH APPLICABLE LAW: (A) BASF MAKES NO OTHER WARRANTIES EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING WARRANTIES OF FITNESS FOR PARTICULAR PURPOSE OR MERCHANTABILITY, (B) BUYER'S EXCLUSIVE REMEDY AND BASF'S AND SELLER'S EXCLUSIVE LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, TORT, NEGLIGENCE, STRICT LIABILITY, OR OTHERWISE, SHALL BE LIMITED TO REPAYMENT OF THE PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT, AND (C) BASF AND THE SELLER DISCLAIM ANY LIABILITY FOR CONSEQUENTIAL, INCIDENTAL, SPECIAL OR INDIRECT DAMAGES RESULTING FROM THE USE OR HANDLING OF THIS PRODUCT.** BASF and the Seller offer this product, and the Buyer accepts it, subject to these **Conditions of Sale and Warranty** which may be varied only by agreement in writing signed by a duly authorized representative of BASF. PCS813

CONDICIONES DE VENTA Y GARANTÍA

Siga las **Instrucciones de uso.** Es imposible eliminar todos los riesgos asociados intrínsecamente con el uso de este producto y, por lo tanto, el comprador asumirá todos esos riesgos. BASF garantiza que este producto cumple con la descripción química de la etiqueta y es razonablemente apto para los propósitos referidos en la sección titulada **Instrucciones de uso**, en sujeción a los riesgos intrínsecos a los que se hace referencia anteriormente. **EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEY PERTINENTE: (A) BASF NO OFRECE NINGUNA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUSO GARANTÍAS DE APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR NI DE COMERCIABILIDAD, (B) EL RECURSO EXCLUSIVO DEL COMPRADOR Y LA RESPONSABILIDAD EXCLUSIVA DE BASF Y DEL VENDEDOR, POR VÍA CONTRACTUAL, EXTRACONTRACTUAL, NEGLIGENCIA, RESPONSABILIDAD OBJETIVA O CUALQUIER OTRA, SE LIMITARÁ AL REEMBOLSO DEL PRECIO DE COMPRA DEL PRODUCTO, Y (C) BASF Y EL VENDEDOR RENUNCIAN A TODA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS EMERGENTES, INCIDENTALES, ESPECIALES O INDIRECTOS RESULTANTES DEL USO O EL MANEJO DE ESTE PRODUCTO.** BASF y el Vendedor ofrecen este producto, y el Comprador lo acepta, en sujeción a estas **Condiciones de venta y garantía** que pueden modificarse solamente mediante un contrato escrito, firmado por un representante de BASF debidamente autorizado. PCS813

Alpine *and* ***PT*** *are registered trademarks of BASF.*

Alpine *y* ***PT*** *son marcas registradas de BASF.*

© 2014 BASF Corporation
All rights reserved.

000499-00560.20140120.**NVA 2013-04-467-0330**
Based on: NVA 2013-04-467-0329
Supersedes: 130820-11

BASF Corporation
26 Davis Drive
Research Triangle Park, NC 27709

We create chemistry

© 2014 BASF Corporation
Reservados todos los derechos.

000499-00560.20140120.**NVA 2013-04-467-0330**
Basada en: NVA 2013-04-467-0329
Remplaza a la: 130820-11

BASF Corporation
26 Davis Drive
Research Triangle Park, NC 27709

We create chemistry